

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА

262.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПОПИС НА НАСЕЛЕНИЕТО, ДОМАЌИНСТВОТА И СТА- НОВИТЕ ВО РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА 2021 ГОДИНА*

Се прогласува Законот за попис на населението, домаќинствата и станите во Република Северна Македонија 2021 година*,

што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 21 јануари 2021 година.

Бр. 08-363/1
21 јануари 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

ЗАКОН ЗА ПОПИС НА НАСЕЛЕНИЕТО, ДОМАЌИНСТВА- ТА И СТАНОВИТЕ ВО РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА 2021 ГОДИНА*

I. ОПШТИ ОДРЕДБИ

Член 1

Со овој закон се уредуваат содржината, подготовката, организацијата и спроведувањето на Пописот на населението, домаќинствата и станите во Република

* Со овој закон се врши усогласување со европските регулативи во областа на пописот на населението, домаќинствата и станите и тоа:

1. Регулотива (ЕЗ) број 763/2008 на Европскиот парламент и на Советот од 9.7.2008 година за пописот на населението и домувањето CELEX број 32008R0763,
2. Спроведувачка регулатива на комисијата (ЕУ) 2017/543 од 22 март 2017 година за утврдување на правилата за примена на Регулотивата (ЕЗ) 763/2008 на Европскиот парламент и на Советот за попис на населението и домувањето во однос на техничките спецификации за карактеристиките и нивната дискриминација (текст од значење за ЕИП) CELEX број 32017R0543,
3. Регулотива на комисијата (ЕУ) 712/2017 од 20.04.2017 година за воспоставување на референтна година и усвојување на програма за статистички податоци и метаподатоци за пописот на населението и станите предвидени во Регулотивата број 763/2008 на Европскиот парламент и на Советот, CELEX број 32017R0712,
4. Регулотива бр.881/2017 од 23.05.2017 година за спроведување на Регулотивата (ЕЗ) 763/2008 на Европскиот парламент и на Советот за попис на населението и домувањето во однос на методите и структурата на квалитетот и техничкиот формат за пренос на податоци и за изменување на Регулотивата (ЕУ) бр. 1151/2010 , CELEX број 32017R0881.

Северна Македонија 2021 година (во натамошниот текст: Пописот), надлежните органи за спроведување на Пописот, правата и обврските на надлежните органи, стручните тела и другите учесници во спроведувањето на Пописот, правата и обврските на давателите на податоците во Пописот, единиците кои се опфаќаат со Пописот, пописните реони, употребата на јазиците во Пописот, начинот на спроведување на Пописот, користењето, чувањето и заштитата на податоците од Пописот, обработката и објавувањето на податоците од Пописот, информирањето на населението за целите и значењето на Пописот и неговото финансирање.

Член 2

(1) Агрегираните (збирните) податоци, добиени со Пописот, ќе се користат за:

- креирање на развојни политики,
- макроекономски планирања,
- научни и други истражувања и
- статистички цели.

(2) Индивидуалните податоци од Пописот може да се користат за воспоставување, водење и ажурирање на статистичките регистри кои се во надлежност на Државниот завод за статистика, согласно со закон.

Член 3

Личните податоци добиени со Пописот подлежат на заштита согласно со одредбите од овој закон, Законот за државната статистика и прописите од областа на заштита на личните податоци.

Член 4

(1) Пописот ќе се спроведе во периодот од 1 до 21 април 2021 година.

(2) Пописот ќе се спроведе според состојбата на 31 март 2021 година, во 24:00 часот (критичен момент на Пописот).

Член 5

(1) Со Пописот ќе се приберат податоци за населението, домаќинствата и станите на територијата на Република Северна Македонија.

(2) При спроведувањето на Пописот ќе се врши попишување на терен и ќе се користат истовремено податоци од збирките на податоци на:

- Министерството за внатрешни работи, базата на државјани на Република Северна Македонија,
- Министерството за информатичко општество и администрација, податоци вклучени во регистарот на населението на Република Северна Македонија,
- Министерството за образование и наука, податоци за запишаните ученици во основни и средни училишта во тековната учебна година,
- Министерството за труд и социјална политика, податоци за лицата корисници на права на социјални примања по сите категории,

- Агенцијата за вработување на Република Северна Македонија, податоци за економската активност на лицата,

- Управата за јавни приходи, податоци за лицата кои имаат примања и за кои се исплаќа персонален данок на доход,

- ПИОМ-Фондот за пензиско и инвалидско осигурување на Македонија, податоци за примателите на пензија по сите основи,

- Управата за водење на матични книги, податоци од матичните книги за родените, умрените и венчаните лица,

- Агенцијата за катастар на недвижности, податоци за недвижностите и нивните движења и

- Државен завод за статистика, податоци од статистичките истражувања за запишани студенти на додипломски студии (прв циклус) на факултетите и високите стручни школи во академската година, како и податоците од статистичките истражувања за виталните настани и од Статистичкиот деловен регистар.

(3) Пописот ќе се спроведе со употреба на пренослив компјутер, на посебна апликација, при што задолжително се применуваат технички и организациски мерки согласно со прописите од областа на заштита на личните податоци.

II. ЕДИНИЦИ КОИ ЌЕ СЕ ОПФАТАТ СО ПОПИСОТ

Член 6

Со Пописот ќе бидат опфатени:

1. Лица

- државјани на Република Северна Македонија кои имаат живеалиште или престојувалиште во Република Северна Македонија, без оглед на тоа дали во моментот на Пописот се наоѓаат во Република Северна Македонија или во странство,

- странски државјани кои престојуваат во Република Северна Македонија со одобрение за престој и

- лица без државјанство кои во моментот на спроведување на Пописот се затекнати во Република Северна Македонија.

2. Домаќинствата на лицата од ставот 1 на овој член.

3. Станови и други населени простории.

Член 7

Со Пописот нема да бидат опфатени:

- дипломатскиот персонал на странските дипломатски и конзуларни претставништва во Република Северна Македонија и членовите на нивните семејства,

- странскиот воен персонал и членовите на нивните семејства, лоцирани во Република Северна Македонија, како и членовите и претставниците на меѓународните организации и институции кои во моментот на Пописот престојуваат во Република Северна Македонија и

- странските државјани кои во времето на Пописот се наоѓаат во Република Северна Македонија заради службен пат, приватна посета, лекување, туристички и слични патувања.

Член 8

(1) За лицата - државјани на Република Северна Македонија кои се на привремена работа или престој во странство податоците од членот 10 од овој закон ги дава полнолетно лице на кого најмногу му се познати, при што го дава својот ЕМБГ и ЕМБГ на лицето за кое дава податоци во пописот.

(2) За лицата-државјани на Република Северна Македонија кои се на привремена работа или престој во странство ќе се овозможи и самопишување во периодот од 1 март до 21 април 2021 година на посебна апликација која е достапна на веб-страницата на Државниот завод за статистика.

(3) Лицето од ставот (2) на овој член кое се самопишува е должно претходно да се регистрира на апликацијата од ставот (2) на овој член и пополнетите обрасци по електронски пат преку апликацијата да ги достави до Државниот завод за статистика, при што задолжително се применуваат технички и организациски мерки согласно со прописите од областа на заштита на личните податоци.

(4) Директорот на Државниот завод за статистика донесува Упатство за регистрација на лицата, начинот на пополнување на пописните обрасци и нивно доставување до Државниот завод за статистика.

(5) Упатството од ставот (4) на овој член се објавува на веб-страницата на Државниот завод за статистика.

Член 9

Со Пописот нема да бидат опфатени и становите:

- на дипломатско - конзуларните претставници на странски земји и
- во сопственост на странски држави.

Член 10

За лицата од членот 6 точка 1 од овој закон, што ќе бидат опфатени со Пописот ќе се обезбедат податоци за:

- географски карактеристики,
- демографски карактеристики,
- економски карактеристики,
- образовни карактеристики,
- миграциски карактеристики,
- етнички карактеристики,
- културолошки карактеристики,
- религиозни карактеристики и
- инвалидитет/функционална попреченост.

Член 11

Со Пописот за домаќинствата на лицата од членот 6 точка 2 од овој закон, ќе се приберат податоци за карактеристиките на домаќинствата и семејствата на лицата опфатени со Пописот и условите за домување.

Член 12

Со Пописот за становите од членот 6 точка 3 од овој закон, ќе се приберат податоци за карактеристиките на становите и зградите во кои тие се наоѓаат.

III. ПОПИСНИ РЕОНИ

Член 13

За организациските потреби на Пописот, се определуваат 50 пописни реони и нивни седишта и тоа:

Пописен реон	Седиште	Општини кои влегуваат во реонот
1	2	3
Пописен реон 1	Берово	Берово Пехчево
Пописен реон 2	Делчево	Делчево Македонска Каменица
Пописен реон 3	Богданци	Богданци
Пописен реон 4	Виница	Виница
Пописен реон 5	Крива Паланка	Крива Паланка Ранковце
Пописен реон 6	Кратово	Кратово
Пописен реон 7	Пробиштип	Пробиштип
Пописен реон 8	Свети Николе	Свети Николе Лозово
Пописен реон 9	Радовиш	Радовиш Конче
Пописен реон 10	Неготино	Неготино Демир Капија
Пописен реон 11	Гевгелија	Гевгелија Дојран
Пописен реон 12	Валандово	Валандово
Пописен реон 13	Кочани	Кочани Зрновци Чешиново - Облешево
Пописен реон 14	Струмица	Струмица Василево
Пописен реон 15	Ново село	Босилово Ново село
Пописен реон 16	Штип	Штип Карбинци
Пописен реон 17	Кавадарци	Кавадарци Росоман
Пописен реон 18	Велес	Велес Градско Чашка
Пописен реон 19	Прилеп	Прилеп Долнени Кривогаштани
Пописен реон 20	Битола	Битола Могила Новаци
Пописен реон 21	Ресен	Ресен

Пописен реон 22	Охрид	Охрид Дебрга
Пописен реон 23	Струга	Струга Вевчани
Пописен реон 24	Дебар	Дебар Центар Жупа
Пописен реон 25	Демир Хисар	Демир Хисар
Пописен реон 26	Крушево	Крушево
Пописен реон 27	Македонски Брод	Македонски Брод Пласница
Пописен реон 28	Кичево	Кичево
Пописен реон 29	Гостивар	Гостивар
Пописен реон 30	Маврово Ростуша	Маврово Ростуша
Пописен реон 31	Врапчиште	Врапчиште
Пописен реон 32	Тетово	Тетово Боговиње
Пописен реон 33	Теарце	Теарце Јегуновце
Пописен реон 34	Желино	Брвеница Желино
Пописен реон 35	Аеродром	Аеродром
Пописен реон 36	Бутел	Бутел Чучер Сандево
Пописен реон 37	Кисела Вода	Кисела Вода Сопиште
Пописен реон 38	Чаир	Чаир
Пописен реон 39	Ѓорче Петров	Ѓорче Петров
Пописен реон 40	Сарај	Сарај
Пописен реон 41	Карпош	Карпош
Пописен реон 42	Центар	Центар
Пописен реон 43	Студеничани	Студеничани Зелениково
Пописен реон 44	Шуто Оризари	Шуто Оризари
Пописен реон 45	Гази Баба	Гази Баба
Пописен реон 46	Арачиново	Арачиново
Пописен реон 47	Петровец	Петровец

Пописен реон 48	Илинден	Илинден
Пописен реон 49	Куманово	Куманово Старо Нагоричане
Пописен реон 50	Липково	Липково

Член 14

(1) За секој пописен реон се назначува по една Комисија за пописниот реон.

(2) Единиците на локалната самоуправа каде што е седиштето на Комисијата за соодветниот пописен реон, во соработка со Државниот завод за статистика, обезбедуваат работни простории на комисиите за пописните реони.

IV. НАДЛЕЖНИ ОРГАНИ ЗА ОРГАНИЗАЦИЈА И СПРОВЕДУВАЊЕ НА ПОПИСОТ

Член 15

Пописот го организира и спроведува Државниот завод за статистика.

Член 16

Државниот завод за статистика се грижи за законитоста во подготовката, организацијата и спроведувањето на Пописот во согласност со одредбите од овој закон и врши надзор над работата на лицата - учесници во Пописот.

Член 17

(1) Државниот завод за статистика ги врши следниве работи:

- навремено го известува населението за целите и задачите и за други прашања во врска со Пописот,
- врши стручна обука на членовите на комисиите за пописните реони, реонските инструктори и попишувачите,

- организира и спроведува обука на учесниците во Пописот од аспект на примената на прописите од областа на заштита на личните податоци при спроведување на Пописот,

- обезбедува инструменти (технички средства, упатства и друго) за спроведување на Пописот и ги доставува до комисиите за пописните реони и другите надлежни органи за спроведување на Пописот,

- утврдува Програма за обработка и објавување на податоците од Пописот, со содржина на табелите кои ќе се обработуваат и објавуваат,

- врши обработка на пописниот материјал,
- изготвува и објавува резултати од Пописот,
- применува технички и организациски мерки за заштита на податоците, согласно со прописите од областа на заштита на личните податоци,

- поднесува извештај за Пописот до Владата на Република Северна Македонија во рок од шест месеци по спроведувањето на Пописот и

- врши и други работи согласно со закон.

(2) Директорот на Државниот завод за статистика:

- пропишува Методологија за Пописот со дефиниции на единиците што се попишуваат и белезите за кои се прибираат податоци,

- ја пропишува содржината на електронските пописни обрасци согласно со пропишаната Методологија за Попис,

- утврдува упатства и други инструменти за организација, спроведување и обработка на Пописот,

- утврдува Правилник за формите, техниката и начинот на обезбедување на безбедност и заштита на личните податоци од Пописот,

- го утврдува начинот и поблиските услови за именување на членови на комисиите за пописните реони и селекција и избор на реонските инструктори и реонските попишувачи,

- именува и разрешува државни инструктори,

- формира стручно тело - Биро за попис-за извршување на задачите на Државниот завод за статистика во подготовката, организацијата и спроведувањето на Пописот,

- го утврдува финансискиот план за користење на обезбедените средства за Пописот,

- го утврдува начинот и поблиските услови за утврдување на надоместок за извршените работи на учесниците во Пописот и

- врши и други работи согласно со овој закон.

(3) Сите акти во врска со Пописот и за кои е утврдено директорот на Државниот завод за статистика да ги донесува согласно со овој закон, пред нивното донесување, директорот на Државниот завод за статистика и заменикот на директорот на Државниот завод за статистика ги разгледуваат и заедно ги одобруваат со парафирање дека се согласни со текстот на истиот.

(4) Доколку актите директорот на Државниот завод за статистика ги има донесено спротивно на ставот (3) на овој член, се смета дека истите не произведуваат правно дејство.

V. УЧЕСТВО НА МИНИСТЕРСТВОТА, ДРУГИТЕ ОРГАНИ НА ДРЖАВНАТА УПРАВА И ДРУГИ ИНСТИТУЦИИ

Член 18

Во рамките на своите надлежности утврдени со закон, во извршувањето на одредени работи од Пописот учествуваат:

1. Министерството за одбрана;
2. Министерството за правда;
3. Министерството за труд и социјална политика;
4. Министерството за надворешни работи;
5. Агенцијата за катастар на недвижности и
6. Носителите на збирки на податоци.

Член 19

Министерството за одбрана овозможува услови за попишување на лицата кои во време на Пописот се наоѓаат на служба во Армијата на Република Северна Македонија во земјата или во странство.

Член 20

Министерството за правда овозможува услови за попишување на лицата кои во време на Пописот се на издржување на мерка притвор или на издржување казна затвор во казнено-поправните установи или им е изречена мерка упатување во воспитно-поправните домови.

Член 21

Министерството за труд и социјална политика овозможува услови за попишување на лицата кои за време на Пописот спаѓаат во категоријата на бездомници и лица кои во време на Пописот се сместени во институции во надлежност на Министерството за труд и социјална политика.

Член 22

(1) Попишувањето на лицата од членовите 19, 20 и 21 од овој закон, се спроведува од 1 до 15 март 2021 година.

(2) Директорот на Државниот завод за статистика, во согласност со министерот за одбрана, министерот за правда и министерот за труд и социјална политика, донесува упатства за начинот на попишувањето на лицата наведени во членовите 19, 20 и 21 од овој закон.

Член 23

(1) Министерството за надворешни работи овозможува услови за попишување на лицата на служба во дипломатско-конзуларните претставништва во периодот од 1 до 15 март 2021 година.

(2) Директорот на Државниот завод за статистика, во согласност со министерот за надворешни работи донесува Упатство за начинот на попишување на лицата наведени во ставот (1) на овој член.

Член 24

(1) Агенцијата за катастар на недвижности како надлежна институција за водење на Регистарот на просторни единици, во соработка со Државниот завод за статистика, во фазата на подготовката на Пописот ги ажурира границите на просторните единици во Регистарот во согласност со „Упатството за ревизија на границите на просторните единици за Пописот на населението, домаќинствата и становите, 2021“.

(2) Агенцијата за катастар на недвижности, во соработка со Државниот завод за статистика, изработува скици и описи на границите на пописните кругови во согласност со „Упатството за ревизија на границите на просторните единици за Пописот на населението, до-

маќинствата и становите, 2021“ и ги доставува до Државниот завод за статистика, најдоцна до 31 декември 2020 година.

Член 25

(1) Носителите на збирки на податоци, се должни на Државниот завод за статистика да му ги обезбедат податоците кои се содржани во збирките за кои се надлежни.

(2) Начинот и динамиката на доставување на податоците од ставот (1) на овој член, ќе бидат уредени со договор склучен помеѓу Државниот завод за статистика и носителот на административната збирка на податоци, при што задолжително во договорот ќе бидат содржани техничките и организациските мерки за заштита на податоците согласно со прописите од областа на заштита на личните податоци.

VI. СТРУЧНИ ТЕЛА И ДРУГИ УЧЕСНИЦИ ВО СПРОВЕДУВАЊЕТО НА ПОПИСОТ

Член 26

Во организацијата и спроведувањето на Пописот учествуваат и:

- Советот за статистика на Република Северна Македонија,
- комисиите за пописните реони,
- државните инструктори,
- реонските инструктори,
- реонските попишувачи и
- други учесници согласно одредбите од овој закон.

Член 27

(1) Советот за статистика на Република Северна Македонија согласно со Законот за државната статистика му дава мислење на директорот на Државниот завод за статистика за:

- содржината на Методологијата за Пописот и пописните обрасци,
- организационо-техничките мерки за заштита на податоците од пописот и
- програмата за обработка и објавување на податоците од Пописот.

(2) Советот за статистика по барање на директорот зазема ставови за одредени стручно методолошки прашања поврзани со реализацијата на пописот.

(3) Во работата на Советот покрај претседателот и членовите на Советот именувани од страна на Собранието на Република Северна Македонија учествува и заменик на директорот на Државниот завод за статистика.

Член 28

Комисијата за пописен реон ги врши следниве работи:

- учествува во информирањето на населението за значењето на Пописот и правата и должностите на граѓаните во Пописот,

- обезбедува просторни и други материјално-технички услови потребни за спроведување на Пописот,
- презема мерки за навремено опфаќање на единиците на Пописот,
- обезбедува просторни и други услови за спроведување на обуките на учесниците во Пописот,
- заедно со државните инструктори подготвува предлог за избор на реонски инструктори и попишувачи,
- заедно со државните инструктори врши распоредување на инструктори и попишувачи по пописни кругови и
- врши и други работи во врска со Пописот, согласно со Упатството за начинот на работењето на комисиите за пописните реони и овој закон.

Член 29

(1) Комисијата за пописен реон е составена од 5 (пет) до 11 (единаесет) члена, вклучувајќи го и претседателот.

(2) Вкупниот број на членови на Комисијата за пописниот реон од ставот (1) на овој член се утврдува во зависност од бројот на општините во пописниот реон и од бројот на вкупното население во пописниот реон според Пописот на населението, домаќинствата и становите, 2002 година.

(3) Државниот завод за статистика ги именува членовите на Комисијата од ставот (1) на овој член од редот на административните службеници со високо образование, по предлог на единиците на локалната самоуправа кои го сочинуваат пописниот реон, при што ќе се почитува принципот на правична и соодветна застапеност на припадниците на заедниците во пописниот реон.

(4) Во Комисијата за пописниот реон секретарите на општините се членови по функција како претставници на единиците на локалната самоуправа кои го сочинуваат пописниот реон, односно раководен административен службеник и по едно стручно лице од областа на геодетските работи. Претседател на Комисијата е секретарот на општината каде што е седиштето на пописниот реон.

Член 30

(1) Државните инструктори ги именува директорот на Државниот завод за статистика од редот на вработените во Државниот завод за статистика. Директорот на Државниот завод за статистика на државните инструктори им издава писмено овластување.

(2) За секој пописен реон се назначуваат од еден до пет државни инструктори во зависност од бројот на општините во пописниот реон и од бројот на вкупното население во пописниот реон според Пописот на населението, домаќинствата и становите, 2002 година.

(3) Државните инструктори ги вршат следниве работи:

- се грижат за примена на методолошките правила и упатства за спроведување на Пописот,
- учествуваат во подготовките и ја спроведуваат обуката на членовите на комисиите на пописните реони, на реонските инструктори и ја надгледуваат обуката на попишувачите,
- заедно со Комисијата за пописен реон подготвуваат предлог за избор на реонски инструктори и попишувачи,
- учествуваат во организирањето и координирањето на целокупниот процес на спроведувањето на Пописот во пописниот реон,
- даваат стручни толкувања на учесниците во Пописот за методолошките материјали и другите инструменти во Пописот,
- ги пренесуваат ставовите на Државниот завод за статистика по определени прашања од Пописот и обезбедуваат запознавање на сите учесници во Пописот и нивна примена на теренот,
- редовно и непосредно го следат спроведувањето на Пописот и работата на реонските инструктори и реонските попишувачи,
- секојдневно го информираат Државниот завод за статистика за текот и спроведувањето на Пописот и
- вршат и други работи и работни задачи во врска со Пописот, согласно со закон.

(4) Државниот завод за статистика ги именува реонските инструктори и реонските попишувачи по претходно спроведен јавен конкурс и тестирање на пријавените кандидати, ако ги исполнуваат следниве општи услови:

- да се државјани на Република Северна Македонија,
- да се полнолетни,
- да имаат завршено најмалку средно образование и
- да немаат засновано работен однос.

(5) Јавниот конкурс ќе биде објавен во седиштето на пописниот реон и во три дневни весници од кои најмалку во по еден од весниците што се издаваат на македонски јазик и во весниците што се издаваат на јазикот што го зборуваат најмалку 20% од граѓаните кои зборуваат службен јазик различен од македонскиот јазик, а постапката за тестирање на пријавените кандидати ја спроведува Државниот завод за статистика.

(6) При изборот на попишувачите и реонските инструктори ќе се почитува принципот на соодветна и правична застапеност на припадниците на заедниците во пописниот реон.

Член 31

(1) Реонските инструктори ја спроведуваат обуката на реонските попишувачи.

(2) Реонските инструктори непосредно го следат попишувањето на населението што го вршат реонските попишувачи и се грижат за квалитетно попишување и целосен опфат на единиците на Пописот.

(3) Реонските инструктори работат согласно со Упатството за работа и во текот на попишувањето и во другите активности во врска со Пописот се должни да постапуваат согласно со инструкциите од државните инструктори.

Член 32

(1) Реонските попишувачи вршат непосредно попишување на терен и се должни да внесуваат податоци во електронската апликација согласно со Упатството за попишување.

(2) Реонските попишувачи добиваат стручна помош при попишувањето од реонските инструктори и од државните инструктори.

Член 33

Државните инструктори, реонските инструктори и реонските попишувачи се должни во текот на Пописот да применуваат технички и организациски мерки за обезбедување на тајност и заштита на податоците согласно со прописите од областа на заштита на личните податоци.

VII. УПОТРЕБА НА ЈАЗИЦИТЕ ВО ПОПИСОТ

Член 34

(1) Апликацијата со која ќе се врши попишувањето ќе биде изготвена на 7 (седум) јазици: македонски, албански, турски, ромски, влашки, српски и босански.

(2) Попишувањето се врши на јазикот што го избира лицето кое се попишува или лицето кое ги дава податоците.

VIII. НАЧИН НА СПРОВЕДУВАЊЕ НА ПОПИСОТ И АНГАЖИРАЊЕ НА УЧЕСНИЦИТЕ

Член 35

(1) Податоците од членот 10 од овој закон се земаат непосредно од лицата на кои тие се однесуваат.

(2) Лицето опфатено со Пописот е должно на сите прашања во пописната апликација да даде точни и целосни одговори и да презентира соодветен документ од кој може да се преземат идентификациските податоци за лицето.

(3) За отсутните членови на домаќинството, податоците ги дава полнолетен член на домаќинството на кого податоците му се најмногу познати, а за децата до 15 години, еден од родителите, посвоителот или старателот, врз основа на документацијата за нив.

(4) Податоците од членот 11 од овој закон ги дава носителот на домаќинството, а во негово отсуство ги дава полнолетен член на домаќинството на кого му се најмногу познати.

(5) Податоците од членот 12 од овој закон ги дава полнолетно лице што го користи станот во моментот на Пописот.

(6) По извршеното попишување, попишувачот, на барање на лицето што се попишува, односно на лицето што ги дало податоците, е должен да овозможи увид во внесените податоци во апликацијата.

(7) По исклучок од ставот (6) на овој член, ако лицето што е попишано, односно лицето што ги дало податоците е неписмено, увидот во внесените податоци во апликација за него може да го оствари друг полнолетен член на домаќинството што тој ќе го овласти.

Член 36

(1) Државниот завод за статистика, на лицата што учествуваат во Пописот во својство на членови на комисиите за пописните региони, реонски инструктори и попишувачи, за работа во Пописот им издава писмено овластување кое важи само со лична карта.

(2) Учесниците во Пописот од ставот (1) на овој член, при извршувањето на своите задачи во Пописот, се должни, без претходно барање, да го покажат издаденото овластување.

(3) Учесникот во Пописот кој не ги почитува законот, упатството и инструментите при спроведувањето на Пописот, ќе биде разрешен од страна на Државниот завод за статистика, овластувањето ќе му биде одземено.

(4) Предлог за разрешување на член на Комисија за пописен реон, реонски инструктор и попишувач може да поднесе државниот инструктор и Комисијата за пописниот реон.

IX. КОРИСТЕЊЕ, ЧУВАЊЕ И ЗАШТИТА НА ПОДАТОЦИТЕ ОД ПОПИСОТ

Член 37

Податоците прибрани со Пописот може да се користат единствено за цели утврдени во членот 2 од овој закон.

Член 38

Индивидуалните податоци прибрани со Пописот не може да се користат за воспоставување, водење и ажурирање на административни регистри.

Член 39

(1) На почетната страница на апликацијата се наведува дека личните податоци што се прибираат со Пописот се доверливи, заштитени со закон.

(2) Попишаните лица задолжително се информираат за заштитата на личните податоци добиени со Пописот.

Член 40

(1) Лицата кои се овластени да учествуваат во спроведувањето на Пописот, како и вработените лица во Државниот завод за статистика, се должни сите лични податоци кои ќе ги добијат за целите на Пописот да ги чуваат како доверливи за време и по завршувањето на Пописот.

(2) Лицата од ставот (1) на овој член, задолжително се информираат за обврската за чување на тајноста на податоците од Пописот.

Член 41

(1) За податоците од Пописот ќе се обезбедат организационо-технички мерки за заштита и сигурност од неовластено давање, користење и поврзување, како и уништување, губење или промена на податоците.

(2) Организационо-техничките мерки за заштита на податоците од Пописот ги пропишува директорот на Државниот завод за статистика.

Член 42

Начинот и рокот на чување на податоците од Пописот по завршувањето на нивната обработка ги пропишува директорот на Државниот завод за статистика.

X. ОБРАБОТКА И ОБЈАВУВАЊЕ НА ПОДАТОЦИТЕ ОД ПОПИСОТ

Член 43

Обработката и објавувањето на податоците од Пописот го врши Државниот завод за статистика според програма и со временска динамика, која ја донесува директорот на Државниот завод за статистика.

Член 44

Резултатите од собраните податоци за пописни цели ќе бидат публикувани или подготвени за потребите на корисниците како збирни податоци, ако се преземени сите мерки за обезбедување дека попишаните лица и домаќинствата не можат да се идентификуваат.

XI. ИНФОРМИРАЊЕ НА НАСЕЛЕНИЕТО ЗА ЦЕЛИТЕ И ЗНАЧЕЊЕТО НА ПОПИСОТ И МОНИТОРИНГ НА АКТИВНОСТИТЕ

Член 45

(1) Државниот завод за статистика обезбедува целосно и навремено информирање на населението на Република Северна Македонија за целите и задачите на Пописот, начинот и постапките на попишување, како и правата и обврските на граѓаните при спроведувањето на Пописот.

(2) Начинот на информирање, како и формите и методите, се утврдуваат во Комуникациската стратегија за Пописот на населението што ја донесува директорот на Државниот завод за статистика.

XII. ФИНАНСИРАЊЕ НА ПОПИСОТ

Член 46

Вкупно потребните средства за организирање, подготовка и спроведување на Пописот ќе изнесуваат 522.751.000 денари.

Член 47

Директорот на Државниот завод за статистика ќе поднесе извештај до Владата на Република Северна Македонија за реализирањето на средствата од членот 46 од овој закон во рок од шест месеци од завршувањето на Пописот.

XIII. КАЗНЕНИ И ПРЕКРШОЧНИ ОДРЕДБИ

Повреда на Пописот

Член 48

Глоба во износ од 200 до 300 евра во денарска противвредност ќе се изрече за прекршок на физичко лице, ако како учесник во Пописот неовластено издаде податоци од Пописот на трето лице или во својство на државен инструктор, реонски инструктор и попишувач, односно член на Комисијата за пописен реон, нема да постапи во согласност со упатствата и инструментите за спроведување на Пописот и овој закон.

Член 49

(1) Тој што ќе уништи, прикрие, оштети, преправи или на друг начин ќе стори да бидат неупотребливи внесените податоци на пописната апликација, ќе се казни со казна затвор од најмалку три години.

(2) Ако делото од ставот (1) на овој член го стори учесник во Пописот или друго службено лице при спроведувањето на Пописот, ќе се казни со казна затвор од најмалку пет години.

Член 50

За кривичното дело од членот 49 од овој закон постапката е итна.

Член 51

Глоба во износ од 200 до 300 евра во денарска противвредност ќе се изрече за прекршок на физичко лице ако одбие да ги даде податоците што се бараат од него за Пописот или ако даде неточни податоци (член 35 став (2) од овој закон).

Член 52

(1) Пред поднесување на барање за поведување на прекршочна постапка пред надлежниот суд, се спроведува постапка за порамнување согласно со Законот за прекршоците.

(2) За прекршоците утврдени со овој закон, прекршочна постапка води и прекршочни санкции изрекува надлежен суд.

XIV. ПРЕОДНИ И ЗАВРШНИ ОДРЕДБИ

Член 53

Подзаконските акти предвидени со овој закон ќе се донесат во рок од еден месец од денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 54

Методологијата за пописот и прашањата содржани во пописната апликација за спроведување на Пописот ќе се утврдат од страна на директорот на Државниот завод за статистика и ќе се објават во „Службен весник на Република Северна Македонија“, во рок од еден месец од денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 55

Овој закон влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J

I REGJISTRIMIT TË POPULLSISË, TË AMVISËRIVE DHE TË BANESAVE NË REPUBLIKËN E MAQEDONISË SË VERIUT NË VITIN 2021*

I. DISPOZITA TË PËRGGJITHSHME

Neni 1

Me këtë ligj rregullohen përmbajtja, përmatitja, organizimi dhe zbatimi i Regjistrimit të popullsisë, të amvisërive dhe të banesave në Republikën e Maqedonisë së Veriut në vitin 2021 (në tekstin e mëtejshëm: Regjistrimi), organet kompetente për zbatimin e Regjistrimit, të drejtat dhe detyrimet e organeve kompetente, trupat profesionalë dhe pjesëmarrësit tjerë në zbatimin e Regjistrimit, të drejtat dhe detyrimet e dhënësve të të dhënave në Regjistrim, njësitë që përfshihen në Regjistrim, rajonet e Regjistrimit, përdorimi i gjuhëve në Regjistrim, mënyra e zbatimit të Regjistrimit, shfrytëzimi, ruajtja dhe mbrojtja e të dhënave të Regjistrimit, përpunimi dhe botimi i të dhënave të Regjistrimit, informimi i popullsisë për qëllimet dhe rëndësinë e Regjistrimit dhe financimi i tij.

Neni 2

(1) Të dhënat e mbledhura (përmbledhëse) që janë marrë gjatë Regjistrimit do të shfrytëzohen për:

*Me këtë ligj bëhet harmonizimi me rregullativat europiane në fushën e Regjistrimit të popullsisë, të amvisërive dhe të banesave siç vijojnë:
1. Rregullativa (BE) numër 763/2008 e Parlamentit Europian dhe e Këshillit datë 9.7.2008, për Regjistrimin e popullsisë dhe të banesave CELEX numër 32008R0763,
2. Rregullativa zbatuese e Komisionit (BE) 2017/543 datë 22.3.2017 për përcaktimin e rregullave të zbatimit të Rregullativës (BE) 763/2008 të Parlamentit Europian dhe të Këshillit, për Regjistrimin e popullsisë dhe të banesave lidhur me specifikimet teknike për veçoritë dhe diskriminimin e tyre (teksti me rëndësi për EIP) CELEX numër 32017R0543,
3. Rregullativa e Komisionit (BE) 712/2017 datë 20.4.2017, për vëretimin e vitit të referencës dhe miratimin e programit të të dhënave statistikore dhe meta të dhënave për Regjistrimin e popullsisë dhe të banesave të parapara në Rregullativën numër 763/2008 të Parlamentit Europian dhe të Këshillit, CELEX numër 32017R0712,
4. Rregullativa nr. 881/2017 datë 23.5.2017, për zbatimin e Rregullativës (BE) 763/2008 të Parlamentit Europian dhe të Këshillit, për Regjistrimin e popullsisë dhe të banesave lidhur me metodat dhe strukturën e cilësisë dhe formati teknik për bartjen e të dhënave dhe për ndryshimin e Rregullativës (BE) nr. 1151/2010, CELEX numër 32017R0881.

- krijimin e politikave zhvillimore,
- planifikimet makroekonomike,
- hulumtimet shkencore dhe të tjera dhe
- qëllimet statistikore.

(2) Të dhënat individuale nga Regjistrimi mund të shfrytëzohen për vendosjen, mbajtjen dhe përditësimin e regjistrave statistikore që janë në kompetencë të Entit Shtetëror të Statistikës, në pajtim me ligjin.

Neni 3

Të dhënat personale që janë marrë gjatë Regjistrimit do t'i nënshtrohen mbrojtjes, në pajtim me dispozitat e këtij ligji, Ligjit të Statistikës Shtetërore dhe rregullave në fushën e mbrojtjes së të dhënave personale.

Neni 4

(1) Regjistrimi do të zbatohet në periudhën nga 1 deri më 21 prill 2021.

(2) Regjistrimi do të zbatohet sipas gjendjes më 31 mars 2021 në orën 24:00 (momenti kritik i Regjistrimit).

Neni 5

(1) Në Regjistrim do të grumbullohen të dhënat për popullsinë, amvisëritë dhe banesat në territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut.

(2) Gjatë zbatimit të Regjistrimit do të kryhet Regjistrimi në terren dhe do të shfrytëzohen njëkohësisht të dhënat nga përmbledhja e të dhënave të:

- Ministria e Punëve të Brendshme, baza e shtetasve të Republikës së Maqedonisë së Veriut;
- Ministria e Shoqërisë Informatike dhe e Administratës, të dhëna të përfshira në regjistrin e popullsisë së Republikës së Maqedonisë së Veriut;
- Ministria e Arsimit dhe e Shkencës, të dhëna për nxënësit e regjistruar në shkollat fillore dhe të mesme në vitin vijues shkollor;
- Ministria e Punës dhe e Politikës Sociale, të dhëna për personat shfrytëzues të së drejtës së ndihmës sociale në të gjitha kategoritë;
- Agjencia e Punësimit e Republikës së Maqedonisë së Veriut, të dhëna për aktivitetin ekonomik të personave;
- Drejtoria e të Hyrave Publike, të dhëna për personat që kanë të ardhura dhe për të cilat paguhet tatim mbi të ardhurat personale;
- SPIM-Fondi i Sigurimit Pensional dhe Invalidor i Maqedonisë, të dhëna për marrësit e pensionit në të gjitha bazat;
- Drejtoria e Udhëheqjes së Librave Amzë, të dhëna e librave amzë të të lindurve, të të vdekurve dhe të të kurorëzuarve;
- Agjencia e Kadastrës së Patundshmërive, të dhëna për patundshmëri dhe transferimin e tyre;
- Enti Shtetëror i Statistikës, të dhëna nga hulumtimet statistikore për studentët e regjistruar në studime universitare (cikli i parë) në fakultete dhe shkolla të larta